

91546R



NEW ZEALAND QUALIFICATIONS AUTHORITY
MANA TOHU MĀTAURANGA O AOTEAROA

QUALIFY FOR THE FUTURE WORLD
KIA NOHO TAKATŪ KI TŌ ĀMUA AO!

Level 3 French, 2016

91546 Demonstrate understanding of a variety of extended written and/or visual French texts

2.00 p.m. Monday 28 November 2016
Credits: Five

RESOURCE BOOKLET

Refer to this booklet to answer the questions for French 91546.

Check that this booklet has pages 2–7 in the correct order and that none of these pages is blank.

YOU MAY KEEP THIS BOOKLET AT THE END OF THE EXAMINATION.

FIRST TEXT: *Omar Sy – enfant des banlieues*
Omar Sy – child of the suburbs

Omar Sy is a French film actor of Senegalese origin. Use this text, taken from an interview in the French current affairs magazine *L'Express*, to answer Question One.

Glossed vocabulary

Sénégal	Senegal, a country in West Africa
un César	the French equivalent of an Oscar award
Radio Nova	a French radio station
Jamel Debbouze	a famous actor (<i>Amélie</i> , <i>Né Quelque Part</i>)
Trappistes	people from Trappes, a suburb in western Paris
Nicolas Anelka	a famous footballer

L'Express : D'origine sénégalaise, grand de 1m92, le sourire qui s'étend d'une oreille à l'autre, Omar Sy, âgé de 38 ans, bénéficie d'une incroyable popularité, surtout depuis 2011 quand il a gagné un César au festival de Cannes.

Omar Sy

FIRST TEXT continued

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

Il faut qu'on rencontre les bonnes personnes, celles qui offrent de l'aide – comme nos mères nous ont soutenus. Et il faut qu'on croie à son rêve.

SECOND TEXT: *Omar Sy parle de Samba/Omar Sy talks about Samba*

The interview between Omar Sy and *L'Express* continues, with a focus on his attitudes and beliefs. Use this text to answer Question Two.

Glossed vocabulary

Nakache et Toledano

two film directors

Sénégal

Senegal, a country in West Africa

Maroc

Morocco, a country in North Africa

Algérie

Algeria, a country in North Africa

L'Express : Après le triomphe du film *Intouchables*, vous avez choisi de ne pas communiquer avec la presse. Pourquoi ?

SECOND TEXT continued

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

Nous sommes des enfants d'immigrés et, puisque nous voulions en parler, nous avons fait ce film.

THIRD TEXT: *Fête du Canada 2017/Canada Day 2017*

The Canadian Government is planning to celebrate an important national event. Use this text, adapted from the Government's website, to answer Question Three.

« Que vous fassiez partie d'une organisation, d'une communauté, d'une entreprise, ou que vous soyez un individu, il existe d'innombrables façons dont vous pourrez célébrer le 150^e anniversaire de la Confédération de Canada en 2017.

2015 a déjà vu le 50^e anniversaire de l'adoption du nouveau drapeau national, la feuille d'érable;

La feuille d'érable

En vue de notre 150^e anniversaire, je lance le défi de profiter de cet événement mémorable pour trouver notre façon de bâtir une nation plus compréhensive, plus accueillante, plus tolérante pour les générations à venir. Ce sera notre cadeau, notre héritage. »

ACKNOWLEDGEMENTS

p	Source
2	(image) https://en.wikipedia.org/wiki/Omar_Sy
2–5	(text, adapted) http://www.lexpress.fr
5	(image) http://www.moviepre.com/files/plagat/samba-movie-poster
6	(image) https://en.wikipedia.org/wiki/Flag_of_Canada
6	(text, adapted) https://www.canada.ca/fr.html

